

HOVHANNES MANUKYAN

**From ARARAT
to
ZION**

for Violin
and
Chamber Orchestra

From ARARAT to ZION

And God said to Noah, “I have determined to make an end of all flesh, [a] for the earth is filled with violence through them. Behold, I will destroy them with the earth. And in the seventh month, on the seventeenth day of the month, the ark came to rest on the mountains of Ararat. So Noah went out, and his sons and his wife and his sons' wives with him. Every beast, every creeping thing, and every bird, everything that moves on the earth, went out by families from the ark. And God said, “This is the sign of the covenant that I make between me and you and every living creature that is with you, for all future generations: I have set my bow in the cloud, and it shall be a sign of the covenant between me and the earth. Now the Lord said[a] to Abram, “Go from your country[b] and your kindred and your father's house to the land that I will show you.

(Genesis 6:13. 8:4. 8:18, 19. 9:12,13. 12:1.)

And the angel said to them, “Fear not, for behold, I bring you good news of great joy that will be for all the people. For unto you is born this day in the city of David a Savior, who is Christ the Lord. And this will be a sign for you: you will find a baby wrapped in swaddling cloths and lying in a manger.”

(Luke 2: 10-12.)

Why do the nations rage[a]
and the peoples plot in vain?
The kings of the earth set themselves,
and the rulers take counsel together,
against the Lord and against his Anointed, saying.

(Psalm 2: 1,2.)

John appeared, baptizing in the wilderness and proclaiming a baptism of repentance for the forgiveness of sins. And all the country of Judea and all Jerusalem were going out to him and were being baptized by him in the river Jordan, confessing their sins. And he preached, saying, “After me comes he who is mightier than I, the strap of whose sandals I am not worthy to stoop down and untie. I have baptized you with water, but he will baptize you with the Holy Spirit.”

(Mark 1: 4,5,7,8.)

Then I saw a new heaven and a new earth, for the first heaven and the first earth had passed away, and the sea was no more. And I saw the holy city, new Jerusalem, coming down out of heaven from God, prepared as a bride adorned for her husband.

(Revelation 21:1,2.)

From ARARAT to ZION

Hovhannes MANUKYAN

(♩ = 80)

2 Flauti

2 Oboi

2 Corni (F)

Violino solo

Violini I

Violini II

Viole

Violoncelli

Contrabassi

≡

4

V-ni I

Vln. II

Vle.

Vc.

Cb.

uneven glissando

ff vibrato

≡

6

V-ni I

Vln. II

Vle.

Vc.

Cb.

poco a poco cresc.

poco a poco cresc.

poco a poco cresc.

8

V-ni I

Vln. II

Vle.

Vc.

Cb.

mf < >

=

10

V-ni I

Vln. II

Vle.

Vc.

Cb.

f < >

=

12

V-ni I

Vln. II

Vle.

Vc.

Cb.

f < >

=

14

V-ni I

Vln. II

Vle.

Vc.

Cb.

Musical score for orchestra, page 16. The score includes parts for V-ni I, Vln. II, Vle., Vc., and Cb. The V-ni I part has a sustained note. The Vln. II, Vle., Vc., and Cb. parts play eighth-note patterns. The Vle. part has a dynamic 'div.' and a melodic line. Measures 1 through 8 are shown on the left, and measures 9 through 16 are shown on the right.

2

Musical score for orchestra, page 18, measures 18-25. The score includes parts for Vn-I (Violin I), Vn-II (Violin II), Vle. (Viola), Vc. (Cello), and Cb. (Double Bass). The music features sustained notes and rhythmic patterns primarily consisting of eighth and sixteenth notes. Measure 18 starts with a sustained note on Vn-I. Measures 19-20 show a pattern of eighth-note chords on Vn-II and Vle., with sixteenth-note patterns on Vc. and Cb. Measure 21 begins with a sustained note on Vn-I. Measures 22-23 show a continuation of the eighth-note chords and sixteenth-note patterns. Measure 24 begins with a sustained note on Vn-I. Measures 25-26 show a final iteration of the patterns.

2

Musical score for orchestra, page 1. The score includes parts for V-ni I, Vln. II, Vle., Vc., and Cb. The tempo is **Molto lento e maestoso** ($\text{♩} = 42$). The score shows various musical patterns and dynamics, including dynamic markings like ***pp***.

23

V-ni I
Vln. II
Vle.
Vc.
Cb.

unis.
pp

div.
div.a3

28

V-ni I
Vln. II
Vle.
Vc.
Cb.

p

div.
div.a3
div.a4
unis.
div.a3
div.a3

Non troppo lento ($\downarrow = 72$)

34

2 Fl.
2 Ob.

mp misterioso e chiaro
poco a poco cresc.

a2

V-ni I
Vln. II
Vle.
Vc.
Cb.

Musical score for orchestra, page 37, measures 1-3. The score includes staves for 2 Flutes, 2 Oboes, Violin I, Violin II, Viola, Cello, and Bass. The 2 Flutes and 2 Oboes play eighth-note patterns with a '7' below each measure. The strings play sustained notes with a circled '8' below each measure.

2

44

2 Fl. a² tr. $\frac{12}{4}$ c

2 Ob. a² tr. $\frac{12}{4}$ c

2 Cr. (F) $\frac{12}{4}$ o mp c

Vln. solo a² tr. $\frac{12}{4}$ c mp

V-ni I $\frac{12}{4}$ c mp

Vln. II $\frac{12}{4}$ c mp

Vle. $\frac{12}{4}$ c mp

Vc. $\frac{12}{4}$ c mp

Cb. $\frac{12}{4}$ c mp

3

2 Fl. a² ff c

2 Ob. a² ff c

2 Cr. (F) ff c

Vln. solo - ff

V-ni I unis. ff div.a4 c

Vln. II ff div.a4 $\frac{8}{8}$ div.a3 c

Vle. ff div.a2 $\frac{8}{8}$ div.a4 unis. c

Vc. ff div. $\frac{8}{8}$ c

Cb. div. $\frac{8}{8}$ c

56

I
2 Fl.
II
2 Ob.
2 Cr. (F)
Vln. solo
V-ni I
Vln. II
Vle.
Vc.
Cb.

≡

60

I
2 Fl.
II
2 Ob.
2 Cr. (F)
Vln. solo
V-ni I
Vln. II
Vle.
Vc.
Cb.

4

Vln. solo *f vibrato*

V-ni I *mf express.*
div.a3

Vln. II *mf express.*
div.a4

Vle. *mf express.*

Vc. *mf*

Cb. *mf*



Vln. solo 73

V-ni I

Vln. II

Vle.

Vc.

Cb.



(Cadenza)

Molto vivo e impetuoso (♩ = 152)

Vln. solo 78

p gioioso

poco a poco cresc.



Vln. solo 82 (♩ = 184)

(♩ = 152)



Vln. solo 86

mf

poco a poco cresc.

(♩ = 184)

($\text{♩} = 152$)

Vln. solo 90

Vln. solo 93

Vln. solo 98 (tr) Vivo ($\text{♩} = 132$) poco a poco accel.

Vln. solo 104 (♩ = 132) brillante

Vln. solo 106 poco a poco accel. (saltando) pp misterioso

Vln. solo 109

Vln. solo 112 Moderato

vibrato

mp

p

f

ff

5 **Moderato**

Anania Shirakatsi "For Our Save" (Armenian Sharakan, 7th century)

V-ni I mp

Vln. II mp unis.

Vle. mp

Vc. mp

V-ni I 120

Vln. II

Vle.

Vc.

124

V-ni I
Vln. II
Vle.
Vc.

=

6 Lento, maestoso e gioioso (♩ - 58)

Vln. solo
V-ni I
Vln. II
Vle.
Vc.
Cb.

mp espress.

mf

p

div.

div.a3

p

p

=

134

Vln. solo
V-ni I
Vln. II
Vle.
Vc.
Cb.

mp

p

unis.

div.

c 8

p

mp con grande amore

mp con grande amore

unis.

mp con grande amore

mp

mp

7

a2

147

2 Fl.

2 Ob.

2 Cr. (F)

Vln. solo

V-ni I

Vln. II

Vle.

Vc.

Cb.

div.

unis.

div.

unis.

p

p

p

p

153

2 Fl.

2 Ob.

2 Cr. (F) I *mp*

Vln. solo *mp*

V-ni I *mp*

Vln. II *mp*

Vle. *mp*

Vc. *mp*

Cb. *mp*

a2 *mp*

a2 *mp*

div.a3

div.

=

8 **Moderato**

Vln. solo *mp*

V-ni I *mp*

Vln. II *mp*

Vle. *mp*

Vc.

Cb.

unis.

unis.

165

Vln. solo V-ni I Vln. II Vle. Vc. Cb.



9

Gregorian chant "Alleluia" (Benedictus es Domine)

Vln. solo V-ni I Vln. II Vle. Vc. Cb.

p



10 ($\downarrow = 80$)

Vle.

$\frac{2}{3} \frac{6}{4}$

f



179

V-ni I Vln. II Vle. Vc. Cb.

uneven glissando

$\frac{11}{4}$

ff vibrato

$\frac{11}{4}$

$\frac{11}{4}$

mf

181

V-ni I

Vln. II

Vle.

Vc.

Cb.

Fonnogram

poco a poco cresc.

poco a poco cresc.

poco a poco cresc.

ff *poco a poco dim.*

≡

183

V-ni I

Vle.

Vc.

Cb.

Fonnogram

poco a poco cresc.

f

≡

185

V-ni I

Vln. II

Vle.

Vc.

Cb.

Fonnogram

poco a poco cresc.

f *poco a poco dim.*

mp

187

V-ni I

Vln. II

Vle.

Vc.

Cb.

Fonnogram

poco a poco cresc.

ff poco a poco dim.

mp

≡

189

V-ni I

Vln. II

Vle.

Vc.

Cb.

Fonnogram

poco a poco cresc.

≡

191

V-ni I

Vln. II

Vle.

Vc.

Cb.

Fonnogram

div.

poco a poco cresc.

193

V-ni I

Vln. II

Vle.

Vc.

Cb.

Fonnogram → ff poco a poco dim. → mp

≡

195

2 Cr. (F)

Vln. solo

V-ni I

Vln. II

Vle.

Vc.

Cb.

Fonnogram → f → ↙

11 Lento, maestoso e gioioso (♩ - 58)

mf

mf molto espress.

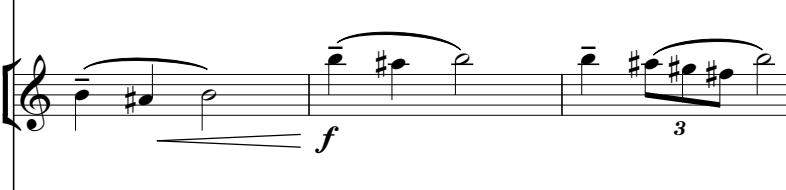
mf div.

mf unis.

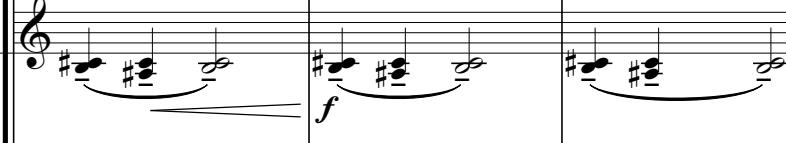
mf

199

2 Cr. (F) 

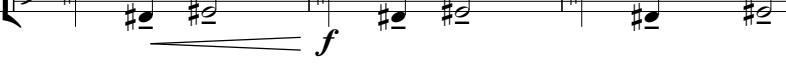
Vln. solo 

V-ni I 

Vln. II 

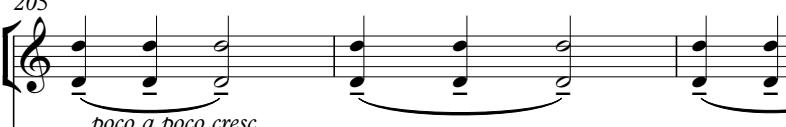
Vle. 

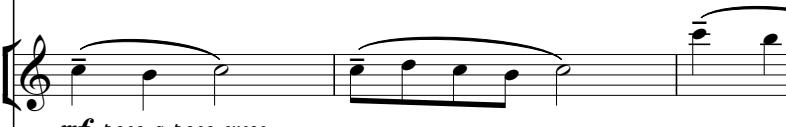
Vc. 

Cb. 

=

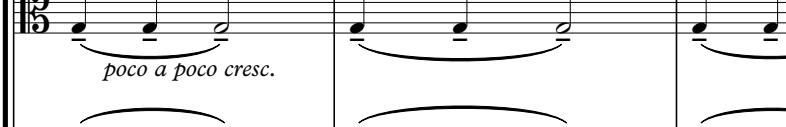
205

2 Cr. (F) 

Vln. solo 

V-ni I 

Vln. II 

Vle. 

Vc. 

Cb. 

12

Musical score for orchestra and choir, page 12. The score consists of ten staves:

- 2 Fl. (measures 1-6)
- 2 Ob. (measures 1-6)
- 2 Cr. (F) (measures 1-6)
- Vln. solo (measures 1-6)
- V-ni I (measures 1-6)
- Vln. II (measures 1-6)
- Vle. (measures 1-6)
- Vc. (measures 1-6)
- Cb. (measures 1-6)

Performance instructions include dynamics (e.g., *f*, *ff*, *più f*), articulations (e.g., 3, *mf*, *div.*, *unis.*), and rehearsal marks (e.g., *a2*, *div.a3*). Measure 6 concludes with a fermata over the final measure.

222

2 Fl.

2 Ob.

2 Cr. (F)

Vln. solo

Vln. I
div. in 4

Vln. II

Vle.

Vc.
div. in 3

Cb.

a2

mp

mp

mp

div. unis.

div. unis.

229

2 Fl.

a2

2 Ob.

a2

2 Cr. (F)

a2

Vln. solo

Vln. I
div. in 4

Vln. II
div. in 3

Vle.
div. in 3

Vc.
div. in 3

Cb.

2

248

2 Fl.

2 Ob.

2 Cr. (F)

I

Vln. solo

mf

a²

mf

Vln. I
div. in 3

Vln. II

Vle.
div.

in 4

Vc.

Cb.

≡

16

Vln. solo

ff

gliss.

o o o o flag.

Vln. I

ff

unis. o o o o flag.

gliss.

Vln. II

ff

unis. o o o o flag.

gliss.

Vle.

ff

o o o o flag.

gliss.

Vc.

ff

o o o o flag.

gliss.

Cb.

ff

17 Vivo, maestoso e misterioso ($\downarrow = 176$)

Angels

Vln. solo

Vln. I

Vln. II

Vle.

Vc.

Cb.

Fonnogram

=

267

Vln. solo

Vln. I

Vln. II

Vle.

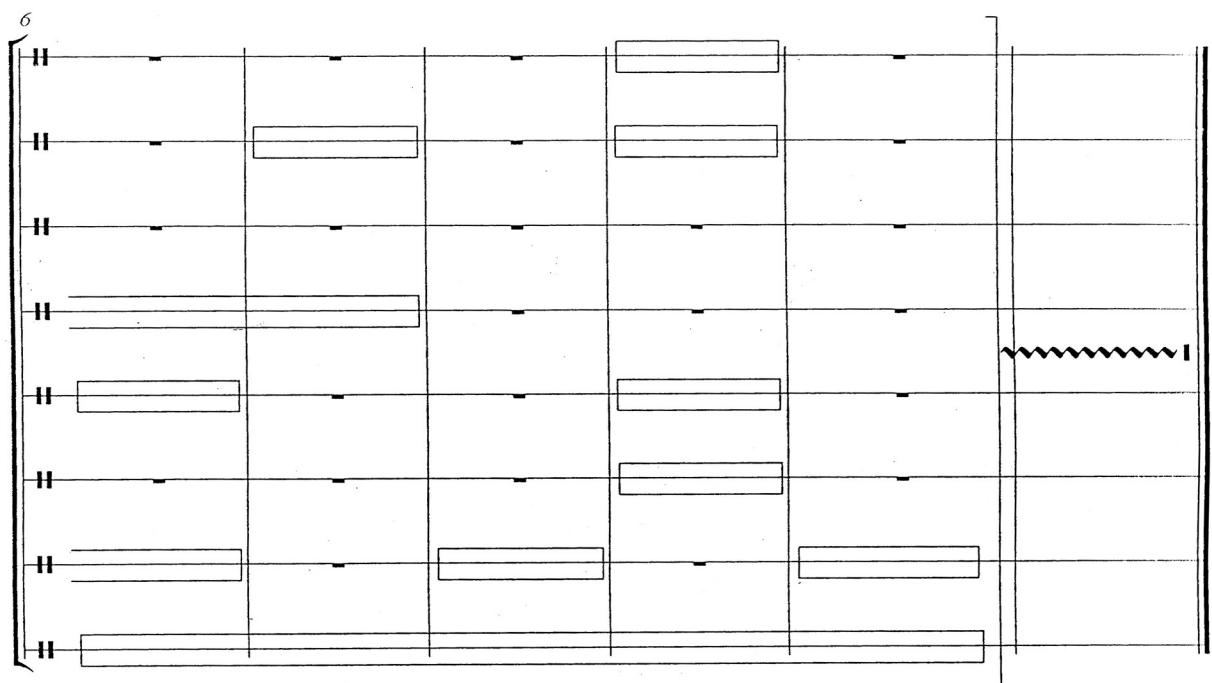
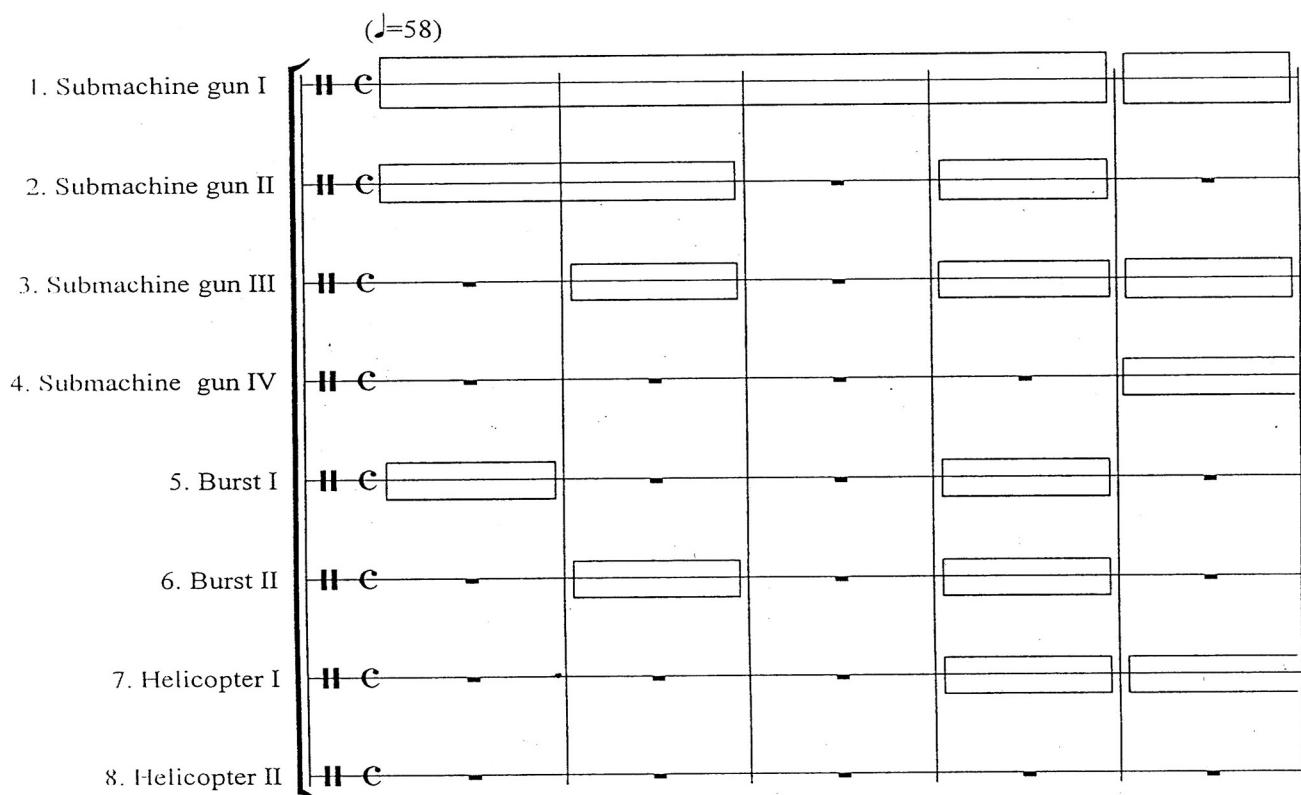
Vc.

Cb.

Fonnogram

PHONOGRAM I

about 7 minutes



about 7 minutes.
Synthesizer - (sample).

PHONOGRAM II

(♩=132)

1. The voices of people

2. Tom-toms

5

ff